



INTERNATIONAL FINANCING

2011 年第 7 期  
(总第 129 期)

# 国际融资

英国前首相戈登·布朗

Mr. Gordon Brown,  
Former British Prime Minister

CN11-4445/F 月刊 邮发代号: 2-707 征订热线: 010-88000079

国内定价 20 元

ISSN 1009-5810



## 彰显十大绿色创新企业风范

The top 10 enterprises leading green innovation

## 戈登·布朗: 加强国际合作, 打造世界级金融中心

Gordon Brown: Strengthen international cooperation, build world financial center



# 国际融资 2011年第7期目录

(总第129期)



封面人物：英国前首相戈登·布朗  
封面摄影：黄承飞

▲ “在后金融危机时代，中国做出了打造天津于家堡国际金融区的决定，这进一步佐证了中国在促进世界经济和金融发展方面的能力和决心”



▲ “十大绿色创新企业”的评选活动，在《国际融资》杂志评选项目工作组及55位评委、5位独立评审顾问和联合国工业发展组织国际环境资源管理机构的共同努力下，历时半年时间，终于揭晓



▲ 科技与金融的结合，是中国经济转型的必然，更是创新中国的一个追求。为此，中国政府也在积极探索。面对转型，金融机构要看到其中的发展机遇，特别是中小科技企业的融资需求

## 《国际融资》专家指导委员会专家委员

(以姓氏笔划为序)

马庆泉	中国证券业协会副理事长
马骏	德意志银行大中华区首席经济学家
王林生	对外经济贸易大学教授
王国刚	中国社会科学院国际金融研究中心副主任、研究员
甘智和	中国产业海外发展规划协会会长
卢云华	国务院法制办政策法规司司长
	中国国际经济贸易仲裁委员会副主任
刘力	北京大学光华管理学院财务与金融系主任
朱光耀	财政部副部长
李三友	北京惠泰国际投资顾问有限公司总裁
宋玲	中国电子商务协会会长
罗兰德	世界银行中蒙局局长、常驻中国首席代表
余永定	中国社会科学院政治与经济研究所所长、研究员
吴晓求	中国人民大学金融与证券研究所所长、教授
吴念鲁	中国国际金融学会副会长
吴敬琏	国务院发展研究中心研究员
陈志武	耶鲁大学金融教授
陈志宏	苏黎世保险集团大中华区行政总裁
杨志	中国人民大学国际学院副院长、教授
杨再平	中国银行业协会专职副会长
林怡仲	普华永道中国主管合伙人
罗云毅	国家发展和改革委员会投资研究所所长
郎咸平	香港中文大学财政系教授
姜红	丹麦发展中国国家工业化基金会北京代表处首席代表
张宝奎	中国财务公司协会理事长
贺强	中央财经大学金融系教授
胡坚	北京大学中国金融研究中心主任、教授
祝晓健	伦敦证券交易所亚太区总裁
赵晓宇	亚洲开发银行副行长
赵海宽	中国金融学会副会长
赵锡军	中国人民大学金融与证券研究所副所长、教授
唐厚志	中国国际经济贸易仲裁委员会法律部顾问
黄泽民	华东师范大学终身教授
萧灼基	北京大学经济学院教授、博士生导师
雷祖华	中国国际金融学会副会长
樊纲	中国改革基金会国民经济研究所所长
熊性美	南开大学国际经济研究所教授
霍建国	商务部国际贸易经济合作研究院院长
保罗·海登斯	亚洲开发银行驻中国代表处首席代表

## 封面专访

8 戈登·布朗：加强国际合作，打造世界级金融中心

## 机构·区域

- 12 彰显“十大绿色创新企业”风范
- 14 国能生物：全球生物质发电的领航者
- 16 碧水源：水污染处理国际专家
- 18 国投北疆：创新能源循环经济模式
- 20 GMP：为废塑料创造清洁的新生命
- 22 中国风电：纵向集成一体化行业先锋
- 24 宇宙能源：生物质能零碳发展的拓荒者
- 26 中新生态城，绿色创新实践的集大成者
- 28 CSCE：新能源的整合运营商
- 30 常州华岳：节能领航者，绿色爱迪生
- 32 泰达环保：十年磨一剑，铸造垃圾发电新篇章

## 焦点话题

- 34 让科技聚拢资金成为现实
- 35 积极探索科技与金融的结合
- 38 创新型高科技中小企业融资需求旺盛
- 40 为科技企业提供整合式融资解决方案
- 42 银行助力科技“小巨人”成长
- 45 绿色技术标准必将引发行业洗牌
- 47 股权基金怎样做才能促科技发展

主管 Governing Unit	中国国际贸易促进委员会 China Council for the Promotion of International Trade ("CCPIT")
主办 Organizer	中国国际贸易促进委员会贸易推广交流中心 Trade Development & Cooperation Center of CCPIT (China Council for the Promotion of International Trade)
指导 Adviser	中国银行业协会 China Banking Association 中国保险业协会 Insurance Association of China APEC 中国企业联席会议 APEC China Enterprises Assembly
编辑出版 Publisher	国际融资杂志社 International Financing Magazine
经营 Managed	北京今品通广告有限公司 Beijing Jintong Advertising Co., Ltd
名誉理事长 Honorary Director-General	周道炯 张肖 俞晓松 Diaoqing ZHOU Xiao ZHANG Xiaosong YU
理事长 Director-General	王宪章 苗耕书 王连洲 Xianzhang WANG Gengshu MAO Lianzhou WANG
社长 president	杨晓东 Yaodong YANG
主编 Editor-in-Chief	李路阳 Luyang LI
采编部主任 Managing Editor	井华 Hua JING
主编助理 Assistant Editor	刘晨霄 Chenxiao LIU
编辑 Contributing Editor	刀悦华 陈醒 越石 Yuehua DAO Xing CHEN Shi YU&E
英文编辑 English Editor	李诗洋 Shiyang LI
美术编辑 Graphic Designer	黄承飞 Chengfei HUANG
记者 Journalists	孙春艳 天勤 艾亚 厉诗 谭姝 Chunyan SUN Qintian YA AI Shi LI Shu TAN 齐芳 赖斌 王阿珍 唐玲 李留宇 Fang Qi Bin LAI Azhen WANG Ling TANG Liuyu LI 颜易 阮芬芳 郭洁 Yi YAN Fenfang RUAN Jie GUO 王南海 曹牧天 常枫 Nanhai WANG Maotian CAO Feng CHANG 李国杰 刘宇 Guojie LI Yu LIU 张健 Jian ZHANG 李解 Jie LI 张栋 Dong ZHANG 网站管理员 Web Engineer

杂志社地址: 北京市西城区车公庄大街6号2号楼368室  
Address: Room 368, Building 2, No. 6, Chegongzhuang Street Xicheng District, Beijing  
邮政编码 Post Code: 100044  
电话 Tel: (010) 68001738 68001739  
发行广告热线 Tel: (010) 68000079  
传真 Fax: (010) 68001740  
电子信箱 E-mail: rongzi0138@sina.com  
网址: www.ifmbj.com.cn  
广告代理: 禹唐世纪广告传媒(北京)有限公司  
Advertising agency: Yutang Century Media & Advertising (Beijing) Co., Ltd

连续出版物号: ISSN 1009-5810  
CN 11-4445/F  
广告经营许可证: 京西工商广字 0249 号  
订阅: 全国各地邮局  
邮发代号: 2-707  
国外总发行: 中国国际图书贸易总公司  
国外发行代号: 1594M  
定价: 20 元  
本刊所有文字、图片, 经著作权人授权本刊, 任何人未经许可, 不得翻印或转载



◀ 经过 5 年的卓有成效的努力, 中关村代办股份转让试点依托中国证券市场现有的技术系统和券商遍布全国的营业网络, 建立了非上市公司股份规范化转让的技术、网络体系, 为提高转让效率和结算安全提供了保证

## 财经论坛

- 49 离岸市场人民币资产有望加速增长
- 52 中国应加强金融监管的有效性和针对性

## 融资实务

- 55 中关村代办股份转让试点为企业助力
- 57 跳出物流投融资的悖论怪圈

## 点击信保

- 60 B 公司成功追回海外欠款的来龙去脉
- 62 美国非自愿破产是债权人联合追讨的好方式

## 背景透视

- 64 中国团购网站“乱象丛生”的五大现状
- 67 印度尼西亚投资与经贸风险分析报告

## 世界银行专递

- 70 全球环境基金赠款支持恢复艾比湖生态, 促进工业企业提高能效

## 亚洲开发银行专递

- 71 亚行投资 3 个气候变化技术风险投资基金

## 环球扫描

- 72 地下钱庄合法化有何不可?
- 74 政策要揽
- 76 财经动态
- 78 投资风标

国际融资供稿机构 International Content Provider	
World Bank 世界银行	pwc 普华永道
亚洲开发银行 ASIAN DEVELOPMENT BANK	联合国开发计划署 UNDP China
IFC 国际金融公司	UBS Investment Bank 瑞银集团
ERNST & YOUNG 安永会计师事务所	HSBC 汇丰

# INTERNATIONAL FINANCING

2011/Issue 07 (Vol.129)



A Contracted inflight



荷兰皇家航空公司



## COVER STORY

- 8 Gordon Brown: Strengthen international cooperation, build world financial center

## ORGANIZATION · REGION

- 12 The top 10 enterprises leading green innovation
- 14 National Biology: leader of global Biomass Electricity Generation
- 16 Origin Water: expert of water pollution control
- 18 SDIC BEIJANG: create the economic model of energy circulation
- 20 GMP: create new clean life for Plastic waste
- 22 China WindPower: pioneer of Vertical Integration
- 24 Cosmic Energy: pioneer of zero carbon development of China's biomass energy
- 26 Sino-Singapore Tianjin Eco-City: successor of green innovation technique
- 28 CSCE: Transportation agency for new energy integration
- 30 Changzhou Huayue Electronics: Edison of green energy
- 32 TEDA Environmental Protection: ten years effort in garbage power

## FOCUS

- 34 Science and technology gathering capital will be realized
- 35 Search for the combination between Science and technology and finance
- 38 The strong financing demand of innovation high-tech SMEs
- 40 Provide integrated financing-meeting scheme for tech-enterprises
- 42 Banks assisted the growth of high-tech SMEs
- 45 Green tech-standard will result in industry reshuffle



Serial Code: ISSN 1009-5810  
CN11-4445/F

Ad License:Guangzi0249,Jingxi Industry and  
Commerce Administration

Postal Ordering Number:2-707

Price:CNY 20/issue

Copyright Law protects all text,images and other elements contained in this magazine.All rights reserved. Unauthorised duplication or distribution in any form is strictly prohibited by law.and may incur legal enforcement and/or proceedings.

- 47 How should PE do to promote the development of Science and technology?

## FORUM

- 49 RMB asset in offshore market is hoped to rise faster
- 52 China should enhance the validity and pertinence of financial supervision

## PRACTICE

- 55 Zhongguancun agency share transfer system assists enterprises
- 57 Out of the investing-financing Vicious circle in logistics

## SINOSURE Column

- 60 Cause and effect of refund of arrearage abroad
- 62 Involuntary bankruptcy in USA: A useful method for unite Debt Recovery

## BACKGROUND

- 64 The five points of confusion in China's web group purchase
- 67 Investment and trade risk analysis about Indonesia

## World Bank Column

- 70 China: GEF grants to restore ecosystem and promote industrial energy efficiency

## ADB Column

- 71 ADB invested three venture capital funds in climate change technology

## GLOBAL SCANNING

- 72 Why not legalized underground bank?
- 74 Policy Highlights
- 76 Economic Developments
- 78 Investment Trends

跨媒体合作伙伴
